Dit document vormt slechts een documentatiehulpmiddel en verschijnt buiten de verantwoordelijkheid van de instellingen

►B ►M5 VERORDENING (EG) Nr. 296/96 VAN DE COMMISSIE

van 16 februari 1996

betreffende de door de lidstaten te verstrekken gegevens en de maandelijkse boeking van de uit de afdeling Garantie van het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw (EOGFL) gefinancierde uitgaven ◄

(PB L 39 van 17.2.1996, blz. 5)

Gewijzigd bij:

		Publicatieblad		
		nr.	blz.	datum
►M1	Verordening (EG) nr. 1391/97 van de Commissie van 18 juli 1997	L 190	20	19.7.1997
►M2	Verordening (EG) nr. 2236/98 van de Commissie van 16 oktober 1998	L 281	9	17.10.1998
►M3	Verordening (EG) nr. 2761/1999 van de Commissie van 22 december 1999	L 331	57	23.12.1999
►M4	Verordening (EG) nr. 2785/2000 van de Commissie van 19 december 2000	L 323	3	20.12.2000
►M5	Verordening (EG) nr. 1017/2001 van de Commissie van 17 mei 2001	L 140	44	24.5.2001
►M6	Verordening (EG) nr. 1577/2001 van de Commissie van 1 augustus 2001	L 209	12	2.8.2001
►M7	Verordening (EG) nr. 1934/2001 van de Commissie van 1 oktober 2001	L 262	8	2.10.2001
►M8	Verordening (EG) nr. 1997/2002 van de Commissie van 8 november 2002	L 308	9	9.11.2002

▼B
▼M5

VERORDENING (EG) Nr. 296/96 VAN DE COMMISSIE

van 16 februari 1996

betreffende de door de lidstaten te verstrekken gegevens en de maandelijkse boeking van de uit de afdeling Garantie van het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw (EOGFL) gefinancierde uitgaven

▼B

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 729/70 van de Raad van 21 april 1970 betreffende de financiering van het gemeenschappelijk landbouwbeleid [1], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1287/95 [2], en met name op de artikelen 4 en 5,

Gelet op Beschikking 94/729/EG van de Raad van 31 oktober 1994 betreffende de begrotingsdiscipline [3], en met name op artikel 13,

Overwegende dat op grond van artikel 4, lid 5, van Verordening (EEG) nr. 729/70 de Lid-Staten zelf de financiële middelen ter beschikking moeten stellen om de uitgaven van het Europees Oriëntatie- en Garantiefonds voor de Landbouw, afdeling Garantie, hierna „EOGFL, afdeling Garantie" genoemd, te dekken; dat de Commissie op grond van diezelfde verordening uitsluitend de maandelijkse voorschotten toekent op de boeking van de uitgaven die door de Lid-Staten zijn gedaan;

Overwegende dat het voor een goed beheer van de op de Gemeenschapsbegroting uitgetrokken kredieten voor het EOGFL, afdeling Garantie, onontbeerlijk is dat elk van de betaalorganen een boekhouding voert die uitsluitend de uit het EOGFL, afdeling Garantie, te financieren uitgaven betreft;

Overwegende dat het door de Lid-Staten aan de Commissie door te seinen geheel van gegevens inzake de uit het EOGFL, afdeling Garantie, te financieren uitgaven dient te worden geregeld; dat er te dien einde rekening moet worden gehouden met een zekere onnauwkeurigheidsmarge bij de opgave van de hoeveelheidsgegevens, die onder meer kan worden verklaard door de administratieve problemen die eraan verbonden zijn; dat hetzelfde geldt voor de ramingen van de uitgaven, die, ondanks dat zij nauwkeurig moeten zijn, van nature uit een benaderend gegeven zijn; dat het daarenboven volstaat geen opgave van hoeveelheden te vragen bij invorderingen in het geval deze een belangrijke administratieve last met zich brengen;

Overwegende dat de gemeenschappelijke landbouwregelgeving limietdata voor de steunbetaling door de Lid-Staten aan de begunstigden bepaalt; dat elke betaling, uitgevoerd na deze reglementaire termijnen, waarbij de vertraging niet gewettigd is, dient te worden beschouwd als een onregelmatige betaling en daardoor, in principe, niet in aanmerking komt voor financiering; dat, teneinde de financiële weerslag proportioneel te moduleren in verhouding tot de opgelopen vertraging bij de betaling, het volstaat de korting op de voorschotten te spreiden in functie van de belangrijkheid van de vastgestelde overschrijding;

Overwegende dat de Commissie, wanneer de Lid-Staten de gegevens betreffende de uitgaven niet tijdig mededelen of wanneer die gegevens niet coherent zijn, de betaling van de voorschotten op de boekingen, in toepassing van artikel 13 van Beschikking 94/729/EG, kan uitstellen;

Overwegende dat in artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 1883/78 van de Raad van 2 augustus 1978 betreffende de algemene regels voor de financiering van de interventies door het Europees Oriëntatie- en

---

(1) PB nr. L 94 van 28. 4. 1970, blz. 13.
(2) PB nr. L 125 van 8. 6. 1995, blz. 1.
(3) PB nr. L 293 van 12. 11. 1994, blz. 14.

▼B

Garantiefonds voor de Landbouw, afdeling Garantie [1], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1571/93 [2], is bepaald dat, wanneer in het kader van een interventiemaatregel produkten worden aangekocht en opgeslagen, het gefinancierde bedrag wordt bepaald aan de hand van door de interventiebureaus opgestelde jaarrekeningen; dat nadere voorschriften en voorwaarden inzake deze rekeningen zijn vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 3492/90 van de Raad [3]; dat moet worden gepreciseerd op welke wijze de financiering van voornoemde maatregelen wordt ingepast in het stelsel van voorschotten op de boekingen;

Overwegende dat in artikel 5, lid 2, onder a), laatste alinea, van Verordening (EEG) nr. 729/70 is bepaald dat de uitgaven in oktober tot de maand oktober worden gerekend als zij zijn gedaan in de periode van 1 tot en met 15 oktober en tot de maand november als zij zijn gedaan in de periode van 16 tot en met 31 oktober; dat het wegens de complexiteit van die rekeningen niet dienstig is de in artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 1883/78 bedoelde rekeningen uit te splitsen; dat derhalve moet worden bepaald dat de betaalorganen 50% van de uitgaven voor verrichtingen in september voor de eerste helft van oktober in rekening brengen en de overige uitgaven, met inbegrip van alle eventuele aanpassingen of correcties, voor de tweede helft van oktober;

Overwegende dat in artikel 5 bis van Verordening (EEG) nr. 729/70 is bepaald dat een vergoeding kan worden gegeven voor de door bepaalde Lid-Staten ter beschikking gestelde financiële middelen; dat moet worden bepaald hoe deze Lid-Staten de rente ten laste van de Gemeenschap moeten aangeven;

Overwegende dat het nodig is de maandelijks door de betaalorganen te melden uitgaven nader te omschrijven;

Overwegende dat uniforme documenten voor het verstrekken van de gegevens door de Lid-Staten moeten worden voorgeschreven; dat, aangezien de te gebruiken formulieren frequent aan de veranderende eisen van het beheer moeten worden aangepast, de Commissie deze formulieren volgens een snelle en vereenvoudigde procedure moet kunnen vaststellen en wijzigen;

Overwegende dat het volstaat, om de toepassing van de beschikkingen in deze materie te vergemakkelijken, Verordening (EEG) nr. 2776/88 van de Commissie [4], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 775/90 [5], te vervangen door een nieuwe verordening;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van het Europees Oriëntatie en Garantiefonds voor de Landbouw,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. De Commissie stelt, na overeenkomstig artikel 5, lid 2, onder a), laatste alinea, van Verordening (EEG) nr. 729/70 een voorschotbeschikking te hebben gegeven aan de Lid-Staten, binnen het kader van de begrotingskredieten, op een door hen bij de schatkist of een andere financiële instelling voor dat doel geopende rekening, de financiële middelen ter beschikking die nodig zijn om de door het EOGFL, afdeling Garantie, te financieren uitgaven te dekken.

2. De benaming en het nummer van bovenbedoelde rekening worden door de Lid-Staten aan de Commissie medegedeeld.

---

[1] PB nr. L 216 van 5. 8. 1978, blz. 1.
[2] PB nr. L 154 van 25. 6. 1993, blz. 46.
[3] PB nr. L 337 van 4. 12. 1990, blz. 3.
[4] PB nr. L 249 van 9. 9. 1988, blz. 9.
[5] PB nr. L 83 van 30. 3. 1990, blz. 85.

▼B

Artikel 2

1. Elk van de betaalorganen houdt een boekhouding bij die uitsluitend betrekking heeft op het gebruik van de financiële middelen die te zijner beschikking zijn gesteld voor de betaling van de in artikel 1, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 729/70 bedoelde uitgaven.

▼M5

2. De op de steunbetalingen ingehouden bedragen als bedoeld in de artikelen 3 en 4 van Verordening (EG) nr. 1259/1999 moeten worden geboekt in het credit van een voor elk betaalorgaan geopende specifieke rekening of van één enkele op het niveau van de lidstaat geopende specifieke rekening.

De boeking moet het mogelijk maken om bij de betaling van de betrokken steun aan de begunstigde de oorsprong van het krediet te identificeren.

3. De lidstaten kunnen de aldus verzamelde bedragen met het oog op het gebruik ervan aan andere betaalorganen toewijzen. Deze bedragen moeten worden geboekt in het credit hetzij in voorkomend geval van de in lid 2 bedoelde rekening van het betaalorgaan, hetzij van een afzonderlijke rekening en is uitsluitend bestemd voor de financiering van de extra communautaire steun als bedoeld in artikel 5, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1259/1999.

4. Eventuele rentebedragen dienen te worden toegevoegd aan het aan het einde van elk begrotingsjaar beschikbare saldo. Deze rente wordt door de lidstaten gebruikt voor de financiering van de extra communautaire steun als bedoeld in artikel 5, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1259/1999, of wordt in mindering gebracht op de voorschotten als bedoeld in artikel 6 van deze verordening.

5. De betaalorganen moeten voor de uitgaven betreffende de maatregelen als bedoeld in artikel 5, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1259/1999 een afzonderlijke boekhouding voeren los van de overige uitgaven betreffende plattelandsontwikkeling; in deze boekhouding moet voor elke betaling een boekhoudkundig onderscheid worden gemaakt tussen de nationale middelen en de door toepassing van de artikelen 3 en 4 van Verordening (EG) nr. 1259/1999 verkregen middelen.

▼B

Artikel 3

1. De Lid-Staten delen de Commissie uiterlijk op de tweede werkdag van iedere week per ►M1 telefax of elektronische transmissie ◄ het totaalbedrag mede van de uitgaven die vanaf het begin van de maand tot en met het einde van de voorgaande week zijn betaald.

Betreft het een week die over twee maanden is verdeeld, dan wordt deze mededeling gesplitst in twee afzonderlijke mededelingen.

2. In de laatste mededeling over een maand verstrekken de Lid-Staten naast de uitgaven ook alle gegevens die aanzienlijke verschillen tussen de ter uitvoering van lid 5 opgestelde ramingen en de gedane uitgaven kunnen verklaren.

3. De Lid-Staten delen de Commissie uiterlijk op de tiende van elke maand per ►M1 telefax of elektronische transmissie ◄ de totale uitgaven over de voorafgaande maand mede.

De mededeling over de uitgaven betaald tussen 1 en 15 oktober wordt echter uiterlijk op de vijfentwintigste van dezelfde maand verstrekt.

4. De in lid 3 bedoelde mededeling wordt uitgesplitst volgens de hoofdstukken van de begrotingsnomenclatuur van de Europese Gemeenschappen.

Onder bijzondere omstandigheden wat de begrotingsbewaking betreft kan de Commissie evenwel een meer gedetailleerde uitsplitsing verlangen.

▼B

5. De Lid-Staten dienen uiterlijk op de twintigste van iedere maand, op papier in tweevoud en door middel van elektronische transmissie, bij de Commissie een dossier in voor de boeking op de Gemeenschapsbegroting van de uitgaven die in de voorafgaande maand zijn betaald. Het dossier voor de boeking van de uitgaven die zijn betaald van 1 tot en met 15 oktober, wordt echter uiterlijk op 10 november ingediend.

6. Het in lid 5 bedoelde dossier bestaat uit:

a) een door elk van de betaalorganen (of Lid-Staat) opgestelde staat die is uitgesplitst volgens de begrotingsnomenclatuur van de Europese Gemeenschappen en volgens de soort uitgaven en waarin zijn vermeld:
   — de in de voorgaande maand betaalde uitgaven,
   — de gecumuleerde uitgaven die vanaf het begin van het begrotingsjaar tot en met het einde van de voorgaande maand zijn betaald,
   — de hoeveelheden (aantal in ton, in hectoliter, in hectare, aantal dieren, enz.) waarop de in het tweede streepje bedoelde uitgaven betrekking hebben, voor zover de gedetailleerde begrotingsnomenclatuur er melding van maakt,
   — de uitgavenramingen volgens de lijst die de diensten van de Commissie na bespreking in het Comité van het EOGFL hebben opgesteld. Deze ramingen kunnen al naar gelang van het geval:
      — alleen de lopende maand en de twee daaropvolgende maanden of
      — behalve de lopende maand en de twee daaropvolgende maanden ook de resterende periode tot en met het einde van het begrotingsjaar betreffen;

b) eventueel, een verzamelstaat van de onder a) bedoelde gegevens;

c) eventueel, een motivering van het verschil tussen het bedrag dat in deze mededeling voor de in de voorgaande maand gedane uitgaven is vermeld, en het bedrag dat voor dezelfde maand is vermeld in de in lid 3 bedoelde mededeling;

▼M7

d) de rekeningen betreffende uitgaven voor openbare opslag als bedoeld in artikel 4, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1883/78.

▼M3

6 bis. Tweemaal per jaar, bij de indiening van het in lid 5 bedoelde dossier voor de boeking op de Gemeenschapsbegroting van de uitgaven die in de maand mei en de maand november voor de tabel in letter a) en de maand april en de maand oktober voor de tabellen in punt b) zijn betaald, bezorgen de lidstaten als bijlage:

a) een op het grootboek van de debiteuren gebaseerde tabel waarin het totaal van alle tot eind april en tot het einde van het begrotingsjaar in het kader van het EOGFL-Garantie geconstateerde maar nog niet geïnde vorderingen zijn vermeld;

b) tabellen die de stand van zaken aangeven op eind april en op het einde van het begrotingsjaar met betrekking tot de overeenkomstig de artikelen 3 en 4 van Verordening (EG) nr. 1259/1999 ingehouden bedragen en de besteding daarvan overeenkomstig artikel 5, lid 2, van die verordening.

▼B

7. De uitgaven in oktober worden tot de maand oktober gerekend als zij zijn gedaan in de periode van 1 tot en met 15 oktober en tot de maand november als zij zijn gedaan in de periode van 16 tot en met 31 oktober.

▼M2

8. a) De deelnemende lidstaten mogen, in de overgangsperiode bedoeld in artikel 1, zesde gedachtestreepje, van Verordening (EG) nr. 974/98, kiezen om de boekhouding op het niveau van een betaalorgaan te voeren:
   — ofwel, uitsluitend in euro,

▼M2

— ofwel, in euro voor de betalingen uitgevoerd in euro en in nationale munteenheid voor de betalingen uitgevoerd in nationale munteenheid,

— ofwel, uitsluitend in nationale munteenheid.

b) De keuze van de munt waarin de boekhouding zal gevoerd worden alsook waarin de mededelingen aan het EOGFL zullen gedaan worden door de deelnemende lidstaten, moet behouden blijven gedurende een volledig begrotingsjaar. Voor het eerste toepassingsjaar echter, geldt deze keuze vanaf 1 januari 1999. ►M4 Voor Griekenland geldt deze keuze vanaf 1 januari 2001. ◄

c) Dezelfde keuze met betrekking tot de munt moet behouden blijven voor de aangiften in het raam van de procedure van de goedkeuring van de rekeningen.

9. a) De betaalorganen van de niet aan de euro deelnemende lidstaten moeten een gescheiden boekhouding voeren in functie van de munt waarin de uitgaven aan de begunstigden werden betaald. Dezelfde scheiding moet behouden blijven voor wat betreft de aangiften in het raam van de procedure van de goedkeuring van de rekeningen.

b) Indien evenwel een betaalorgaan van een niet-deelnemende lidstaat in staat is om de omzetting in nationale valuta van de in euro aan de begunstigden betaalde bedragen, uit te voeren tegen de koers toegepast op de dag van de betaling, dan mag de volledige boekhouding van dit betaalorgaan in nationale valuta gevoerd worden.

De eventuele terugvorderingen van in euro betaalde bedragen, dienen overeen te stemmen met de op dag van betaling geboekte nationale munt.

10. Indien, uit hoofde van de leden 8 en 9, de betaalorganen van een lidstaat de keuze hebben om hun boekhouding te voeren in euro, nationale munteenheid en in nationale munt, dan is het niet noodzakelijk dat elk betaalorgaan dezelfde keuze aanhoudt.

11. De mededelingen bedoeld in artikel 3 moeten worden opgesteld in de munt(en) waarin de boekhouding wordt gevoerd.

▼B

Artikel 4

1. Op basis van de overeenkomstig artikel 3 verstrekte gegevens bepaalt en betaalt de Commissie de maandelijkse voorschotten op de boeking van de uitgaven onverminderd het bepaalde in ►M6 artikel 14 van Verordening (EG) nr. 2040/2000 ◄.

▼M8

▼B

2. Voor elke uitgave die na het verstrijken van de in de regelgeving bepaalde termijn wordt betaald, wordt een verminderde boeking in het kader van de voorschotten toegepast volgens de onderstaande regels:

a) tot 4 % van de uitgaven die met inachtneming van de gestelde termijnen zijn betaald, wordt geen vermindering toegepast en is het aantal maanden vertraging niet van invloed;

b) is de marge van 4 % opgebruikt, dan wordt elke verdere uitgave die wordt gedaan met een vertraging van:

— één maand, verminderd met 10 %,

— twee maanden, verminderd met 25 %,

— drie maanden, verminderd met 45 %,

— vier maanden, verminderd met 70 %,

— vijf maanden of meer, verminderd met 100 %.

De Commissie zal echter een afwijkende spreiding en/of een lager of nul kortingspercentage toepassen indien bijzondere omstandigheden

▼B

ten aanzien van het beheer heersen inzake bepaalde maatregelen, of indien de Lid-Staten gegronde rechtvaardigingen aanbrengen.

De in dit artikel bedoelde verminderingen worden uitgevoerd met inachtneming van het bepaalde in ►M6 artikel 14 van Verordening (EG) nr. 2040/2000 ◄.

▼M6

3. De controle op de naleving van de termijnen in het kader van de voorschotten op de boeking van de uitgaven wordt tweemaal per begrotingsjaar verricht:

— voor de uitgaven die tot en met 31 maart zijn gedaan,

— voor de uitgaven die tot en met 31 juli zijn gedaan.

Met eventuele overschrijdingen in de maanden augustus, september en oktober wordt rekening gehouden bij het geven van de beschikking tot goedkeuring van de rekeningen, tenzij deze overschrijdingen kunnen worden geconstateerd voordat de laatste voorschottenbeschikking van het begrotingsjaar wordt gegeven.

▼B

4. De eventuele verminderingen waartoe op grond van ►M6 artikel 14 van Verordening (EG) nr. 2040/2000 ◄ wordt besloten, en met name die welke verband houden met de overschrijding van termijnen, worden toegepast onverminderd de latere beschikking tot goedkeuring van de rekeningen.

5. De Commissie kan, na de betrokken Lid-Staten te hebben ingelicht, de in artikel 5, lid 2, onder a), van Verordening (EEG) nr. 729/70 bedoelde betaling van de voorschoten aan de Lid-Staten uitstellen indien de in artikel 3 bedoelde mededelingen haar te laat bereiken of tegenstrijdigheden bevatten die extra verificaties nodig maken.

▼M7

6. Als de in artikel 37, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1750/1999 van de Commissie [1] bedoelde documenten niet uiterlijk op 30 september van elk jaar zijn ontvangen bij de Commissie, wordt de betaling van het voorschot op uitgaven die overeenkomstig de voornoemde verordening zijn gedaan, door de Commissie opgeschort nadat zij de betrokken lidstaat daarvan in kennis heeft gesteld.

Als de bedoelde documenten worden ontvangen in de periode van 1 tot en met 15 oktober, wordt de betaling van het voorschot op de uitgaven die in september zijn gedaan overeenkomstig Verordening (EG) nr. 1750/1999, opgeschort met een aantal dagen dat gelijk is aan de vertraging waarmee de documenten ontvangen zijn.

Als de bedoelde documenten worden ontvangen na 15 oktober, wordt de betaling van de voorschotten op de uitgaven die in september zijn gedaan overeenkomstig Verordening (EG) nr. 1750/1999, opgeschort tot het voorschot op de uitgaven van de maand oktober.

▼B

Artikel 5

1. De uitgaven overeenkomstig artikel 4, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 1883/78 worden bepaald volgens de bepalingen van Verordening (EEG) nr. 3492/90.

Deze uitgaven, die voortvloeien uit de toepassing van Verordening (EEG) nr. 3730/87 van de Raad [2], en die zoals bedoeld in artikel 37 van Verordening (EEG) nr. 822/87 van de Raad [3] moeten aan de hand van bewijsstukken worden berekend volgens een uniforme methode, die door de Commissie wordt vastgesteld ter uitvoering van artikel 8.

2. De uitgaven zoals bedoeld in lid 1 worden door de betaalorganen in rekening gebracht in de maand na die waarop de verrichtingen

[1] PB L 214 van 13.8.1999, blz. 31.
[2] PB nr. L 352 van 15. 12. 1987, blz. 1.
[3] PB nr. L 84 van 27. 3. 1987, blz. 1.

▼B

betrekking hebben. Bij het afsluiten van de rekeningen aan het einde van een maand moeten de uitgaven in aanmerking worden genomen van de verrichtingen die hebben plaatsgevonden in de periode tussen het begin van het begrotingsjaar en het einde van de betrokken maand.

De uitgaven voor verrichtingen in september worden echter voor 50 % bij de maand oktober in rekening gebracht, en voor het saldo bij de maand november.

De bewijsstaten voor die verrichtingen worden bij de dossiers gevoegd die uiterlijk op 10 november ►M6 ———— ◄, bij de Commissie moeten worden ingediend.

3. Het bepaalde in lid 2 geldt niet voor de totale bedragen van de afschrijving waartoe wordt besloten overeenkomstig artikel 8, lid 5, van Verordening (EEG) nr. 1883/78; die bedragen worden geboekt op de datum die is bepaald in de betrokken verordening.

▼M5

Artikel 6

De overeenkomstig de artikelen 3 en 4 van Verordening (EG) nr. 1259/1999 ingehouden bedragen en de eventueel daarop verkregen rente die niet in overeenstemming met artikel 1 van Verordening (EG) nr. 963/2001 zijn betaald, worden in mindering gebracht op de voorschotten op de uitgaven in oktober van het betrokken begrotingsjaar.

▼B

Artikel 7

▼M1

1. De voor een bepaalde maand opgevoerde uitgaven moeten overeenkomen met de in die maand werkelijk uitbetaalde en geïnde bedragen. Hierbij geldt evenwel dat:

a) de uitgaven die mogen worden gedaan voordat de bepaling die in de volledige of gedeeltelijke overname ervan door het EOGFL, afdeling Garantie, voorziet, van toepassing wordt, pas mogen worden opgevoerd:

   — in de maand waarin de genoemde bepaling van toepassing is geworden of

   — in de maand na die waarop de genoemde bepaling van toepassing is geworden en

b) de uit nationale middelen medegefinancierde uitgaven uiterlijk in de tweede maand na de betaling aan de begunstigde moeten worden opgevoerd

▼M3

c) en in de te declareren uitgaven geen rekening wordt gehouden met de verlagingen op grond van de artikelen 3 en 4 van Verordening (EG) nr. 1259/1999.

▼M1

De overeenkomstig het bepaalde in de eerste alinea gemelde uitgaven kunnen rectificaties omvatten van gegevens die voor de voorgaande maanden van hetzelfde begrotingsjaar zijn meegedeeld.

Voor de begrotingsjaar „n” worden de uitgaven in aanmerking genomen die de lidstaten van 16 oktober van het jaar „n − 1” tot en met 15 oktober van het jaar „n” overeenkomstig dit lid hebben gedaan, opgevoerd.

▼B

2. Onverminderd de bijzondere bepalingen van de communautaire regelgeving gelden voor de toepassing van lid 1, eerste alinea, de volgende data:

a) voor de uitgaven zoals bedoeld in artikel 5, lid 1, de datum waarop het betaalorgaan deze boekt overeenkomstig lid 2 van dat artikel;

▼B

b) voor de in artikel 10, lid 6, van Verordening (EEG) nr. 3813/89 van de Commissie [1] bedoelde bedragen:

— voor de uitgaven die moeten worden geboekt in verband met het eerste jaar, de datum waarop de gekapitaliseerde betalingen worden uitgekeerd;

— voor de uitgaven die moeten worden geboekt in verband met de volgende jaren, de zesde maand van het begrotingsjaar;

c) voor alle overige uitgaven:

— de datum waarop de rekening van het betaalorgaan is gedebiteerd, of

— de datum waarop het betrokken orgaan het betaaldocument heeft opgesteld en aan een financiële instelling of aan de begunstigde heeft toegezonden.

3. Niet uitgevoerde betalingsopdrachten alsook gedebiteerde en vervolgens weer gecrediteerde bedragen worden in mindering gebracht op de uitgaven voor de maand waarin de niet-uitvoering of annulering ter kennis is gebracht van de betaalorganen.

4. Indien ten aanzien van door het EOGFL, afdeling Garantie, te verrichten betalingen vorderingen bestaan, worden deze betalingen met het oog op lid 1 geheel geacht te hebben plaatsgevonden:

— op de dag waarop het nog aan de begunstigde verschuldigde saldo wordt betaald, als de vordering een lager bedrag betreft dan het betaalbaar gestelde bedrag;

— op de dag waarop de betaalbaarstelling plaatsvindt, als het betaalbaar gestelde bedrag kleiner is dan of gelijk is aan de vordering.

5. De gecumuleerde gegevens betreffende de uitgaven voor een begrotingsjaar, die uiterlijk 10 november aan de Commissie moeten worden toegezonden, kunnen alleen worden rechtgezet in het kader van de overeenkomstig artikel 5, lid 1, onder b), van Verordening (EEG) nr. 729/70 bij de Commissie in te dienen jaarrekeningen.

6. De correcties die de Commissie in de in artikel 5 bedoelde gegevens aanbrengt en die het gehele begrotingsjaar betreffen, worden echter aan het Comité van het EOGFL medegedeeld en in de bijlage van een voorschottenbeschikking vermeld; zij worden door de organen geboekt in de maand die bij de genoemde beschikking is vastgesteld.

Artikel 8

De vorm van de in ►M3 artikel 3, leden 6 en 6 bis ◄, en in artikel 5, lid 1, genoemde documenten wordt, na raadpleging van het Comité van het EOGFL, bij beschikking van de Commissie bepaald.

Artikel 9

Verordening (EEG) nr. 2776/88 wordt ingetrokken vanaf 16 oktober 1995.

Artikel 10

Deze verordening treedt in werking op de zevende dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Zij is voor het eerst van toepassing op de uitgaven voor de periode van 16 tot en met 31 oktober 1995.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

[1] PB nr. L 371 van 20. 12. 1989, blz. 17.